



Factura: 002-002-000049069

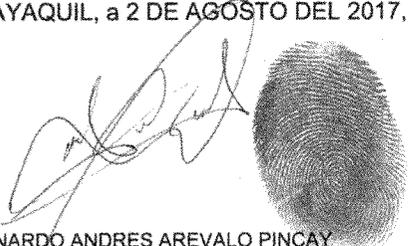


20170901028D01713

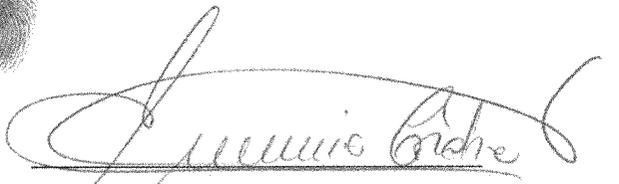


DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20170901028D01713

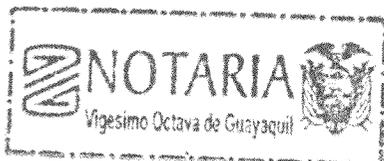
Ante mí, NOTARIO(A) LUCRECIA CRICEIDA CORDOVA LOPEZ de la NOTARÍA VIGÉSIMA OCTAVA , comparece(n) LEONARDO ANDRES AREVALO PINCAY portador(a) de CÉDULA 0921973988 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en GUAYAQUIL, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede , es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial - . El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. GUAYAQUIL, a 2 DE AGOSTO DEL 2017, (15:08).

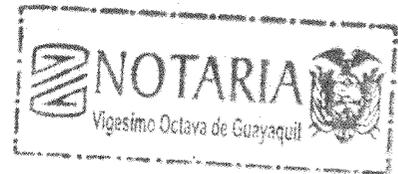


LEONARDO ANDRES AREVALO PINCAY
CÉDULA: 0921973988



NOTARIO(A) LUCRECIA CRICEIDA CORDOVA LOPEZ
NOTARÍA VIGÉSIMA OCTAVA DEL CANTÓN GUAYAQUIL





TRADUCCIÓN

Del idioma: Chino

Hacia el idioma: Español

Materia de la traducción: Licencia Comercial y Certificado Notarial

LICENCIA COMERCIAL

Código de crédito social unificado: 914407045682292546

Nombre: Kong Sing (Jiangmen Jianghai) Heavy Industry Company Limited

Tipo: Compañía de Responsabilidad Limitada (Persona natural inversora o tenedora)

Dirección: Edificio 1, No. 81, Calle Longxi, Waihai, Distrito de Jiangmen, Ciudad de Jianghai

Representante legal: Ou Weizhen

Capital Registrado: RMB Veinte millones de yuanes

Fecha de constitución: enero 13, 2011

Periodo de negocio: Largo plazo

Objeto del negocio: Producción, procesar e instalar equipo mecánico en general, equipo eléctrico, estructura metálica e instalación. (De acuerdo con la ley cada ítem requiere aprobación, y después que las autoridades pertinentes las aprueben, las actividades de operación son permitidas.)

[Imagen Código QR]

Autoridad de Registro:

[Sello del Buró de Supervisión y Administración de la Seguridad de Mercado de Jiangmen Jianghai]

Junio 16, 2016

Página web de empresa de sistema de publicidad de información de crédito: <http://gstx.gdgs.gov.cn/>

Bajo la Supervisión de la Administración Estatal para la Industria y Comercio de la República Popular de China.

ACTA NOTARIAL

(2017) YJJM, No. 9468

Solicitante: Kong Sing (Jiangmen Jianghai) Heavy Industry Company Limited, código de crédito social unificado: 91440704568229246, domicilio: Edificio 1, No. 81, Calle Longxi, Waihai, Distrito de Jiangmen, Ciudad de Jianghai.

Representante legal: Ou Weizhen, de sexo masculino, nacido el 28 de enero de 1957. Tarjeta de identificación de residente permanente de la Región Administrativa Especial de Macao No.: 1496895(2). Pasaporte de la Región Administrativa Especial de Macao de la República Popular de China No.: MA0354360, domiciliado en Macao.

Asunto por notarizar: Licencia Comercial.

La presente certifica que la copia precedente es fiel a la original de la Licencia Comercial emitida por el Buró de Supervisión y Administración de la Seguridad de Mercado de Jiangmen Jianghai en junio 16, 2016 y que el documento original es auténtico y que la traducción adjunta de la copia es fiel al original del documento en chino.

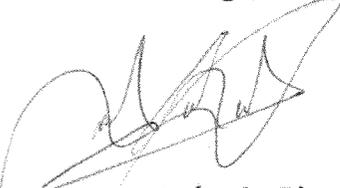
Notaría Pública de Jiangmen, Municipio de Jiangmen, Provincia de Guangdong de la República Popular de China.

Notario Público: Huang Xuping

Mayo 3, 2017

[Sello: Jiangmen, Municipio de Jiangmen, Provincia de Guangdong – Notaría Pública]

Yo, Leonardo Andrés Arévalo Pincay, declaro que la presente traducción consta de dos páginas foliadas de la uno a la dos; y, certifico que es, a mi mejor saber y entender, una traducción fidedigna al español del documento original en idioma chino. Guayaquil, 02 de agosto de 2017



Leonardo Arévalo Pincay
C.C. 092197398-8

REPUBLICA DEL ECUADOR
DIRECCION GENERAL DE REGISTRO CIVIL
IDENTIFICACION Y REGISTRO

092197398-8



ESTADO CIVIL
CIUDADANA
NOMBRES Y APELLIDOS
AREVALO PINCAY
LEONARDO ANDRES
FECHA DE NACIMIENTO
GUAYAS
GUAYAS
BOLIVAR (PARROQUIA)
SEXO
HOMBRE
ESTADO CIVIL
SOLTERO

1986-11-28
NACIONALIDAD
ECUATORIANA



INSTRUCCION: BACHILLERATO ES EJECUTANTE V4444V4442

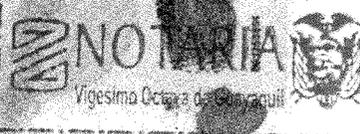
APELLIDOS Y NOMBRES DEL PACADO
AREVALO MENDOZA LUIS LEONARDO

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA VERDAD
PINCAY VERA EUDOSIA M

LUGAR Y FECHA DE EFECTUACION
GUAYAS
2016-06-05

FECHA DE EXPIRACION
2026-06-05

NOTARIA
Vigesima Octava de Guayaquil





CERTIFICADO DE VITACION
ELECTORAL AUTOMATICO
1 DE ABRIL 2017

024
APELLIDO

024 - 092
NOMBRE

092197398
CODIGO

AREVALO PINCAY LEONARDO ANDRES
APELLIDOS Y NOMBRES

GUAYAS
PROVINCIA

GUAYAS
CANTON

URBANA
PARROQUIA

CIRCUSCRIPCION 1
ZONA 1




CNEI

ECUADOR
MINISTERIO DE
COMERCIO EXTERNO

2017
CONVOCATORIA
ELECTORAL

CIUDADANA (O)

ESTE DOCUMENTO ACREDITA QUE USTED
SUFRAGO EN LAS ELECCIONES GENERALES 2017

ESTE CERTIFICADO SIRVE PARA TODOS
LOS TRAMITES PUBLICOS Y PRIVADOS





CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



Número único de identificación: 0921973988

Nombres del ciudadano: AREVALO PINCAY LEONARDO ANDRES

Condición del cedulaado: CIUDADANO

Lugar de nacimiento: ECUADOR/GUAYAS/GUAYAQUIL/BOLIVAR
/SAGRARIO/

Fecha de nacimiento: 28 DE NOVIEMBRE DE 1986

Nacionalidad: ECUATORIANA

Sexo: HOMBRE

Instrucción: BACHILLERATO

Profesión: ESTUDIANTE

Estado Civil: SOLTERO

Cónyuge: No Registra

Fecha de Matrimonio: No Registra

Nombres del padre: AREVALO MENDOZA LUIS LEONARDO

Nombres de la madre: PINCAY VERA EUDOSIA M

Fecha de expedición: 30 DE JUNIO DE 2017

Información certificada a la fecha: 2 DE AGOSTO DE 2017

Emisor: CRISTOPHER DUVAN AÑAZCO TORRES - GUAYAS-GUAYAQUIL-NT 28 - GUAYAS -
GUAYAQUIL

N° de certificado: 178-042-74474

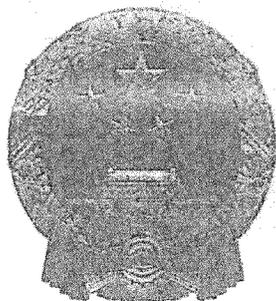


178-042-74474

Ing. Jorge Troya Fuertes

Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación
Documento firmado electrónicamente





营业执照

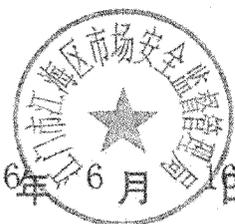
统一社会信用代码 914407045682292546

名称	江门市江海区江盛重工有限公司
类型	有限责任公司(自然人投资或控股)
住所	江门市江海区外海龙溪路81号1幢
法定代表人	区维真
注册资本	人民币贰仟万元
成立日期	2011年01月13日
营业期限	长期
经营范围	生产、加工：普通机械设备、电器设备、金属钢结构及安装。(依法须经批准的项目，经相关部门批准后方可开展经营活动。)



登记机关

2016年6月1日



公 证 书

(2017)粤江江门第 9468 号

申请人：江门市江海区江盛重工有限公司，统一社会信用代码：914407045682292546，住所：江门市江海区外海龙溪路 81 号 1 幢。

法定代表人：区维真，男，一九五七年一月二十八日出生，澳门特别行政区永久性居民身份证号码：1496895 (2)，中华人民共和国澳门特别行政区护照号码：MA0354360，住址：澳门。

公证事项：营业执照

兹证明江门市江海区市场安全监督管理局于二〇一六年六月十六日发给江门市江海区江盛重工有限公司的《营业执照》的原件与前面的复印件相符，原件属实。前面的复印件所附的英文译本内容与中文原本相符。

中华人民共和国广东省江门市江门公证处

公 证 员：

黄旭萍

二〇一七年五月三日

